

裁 军 谈 判 会 议

CD/PV.1070

12 June 2007

CHINESE

第一〇七〇次全体会议最后记录

2007 年 6 月 12 日星期二上午 10 时 05 分

在日内瓦万国宫举行

主 席：伊丽莎白·博尔辛·邦尼尔女士(瑞典)

主席：我宣布裁军谈判会议第 1070 次全体会议开始。发言者名单上有两位发言者：美利坚合众国和德国。

在他们发言之前，我愿向裁谈会简要介绍一下最新情况，正如我在上一次全体会议上所答应的那样。在这一周中，我进行了磋商，并举行了主席的无限成员名额非正式磋商，然后我们探讨了补充的主席声明这种形式是否能够帮助我们找到一条摆脱僵局的道路问题。我认为，关于这种可能性，我们尚未完成磋商。

因此，我的计划是，再开展一轮无限成员名额非正式主席磋商，磋商将在这次会议结束十分钟后的本会议厅举行。然后我打算于 6 月 14 日星期四上午 10 时在本会议厅举行下一次正式全体会议。目的是通报主席办公室的磋商结果，如果取得了结果。

我看到会议厅中有一只鸟。这使我想起一个代表团不久前所说的话，当时我们正在讨论主席声明的可能性及其案文。他相当赞许地看着案文，并说，“听着，如果这只鸟不飞，这鸟没有翅膀”。因此，我将会议厅有一只飞鸟视为一个良好的征兆。

说完这些，我现在请名单上的第一位发言者美利坚合众国大使发言。

罗卡女士(美利坚合众国)：主席女士，我今天发言以表示美国支持你的努力。

过去几周，有许多人对裁谈会目前的僵局表示沮丧，我们也有同感。近年来，单边、双边和其他多边军备控制和裁军努力的速度远远超过了裁谈会，因而有许多人质疑本机构的合法性。过去几个月的活动使美国抱有希望，认为裁谈会即将开始实质性工作，包括起草一项裂变材料禁产条约。正如我们先前所说，我们理解，L.1 是可能最好的妥协办法，因此，包括我国在内的许多代表团都抱有更大的希望。但是，我们承认，这是推进本机构工作的最好机会。

我们认识到，迫切 need 要加强合作，努力应付对国际安全的真实的威胁，并准备着手工作。主席女士，我国代表团赞赏你的坦率，在大多数代表团对裁谈会本届会议的命运持负面看法之时，你努力使裁谈会动员起来。

然而，即使在目前僵局的情况下，美国仍然有许多理由保持乐观。在这方面，请允许我向大家通报上周在华盛顿所作的一项宣布。

(罗卡女士，美利坚合众国)

大家知道，2004 年，布什总统指令，在 2012 年之前将核武器的储存规模减少 50%，从而使其成为自 1950 年代以来最小的储存。上周，能源部国家核安全局宣布，已经将核武器拆除的速度从上年的水平提高了 50%，并将在今年的剩余时间内继续保持明显更高的拆除率。在 2007 财政年度开始之时，国家核安全局确定了一项目标，即将退役核武器的拆除率提高约 50%，由于程序、工具和政策方面的明显改进，国家核安全局得以比计划提前四个月实现这一目标。这些武器一旦拆除，有关的钚将高度安全地予以储存，直至建造并运作一个设施，将这一材料转化为燃料。这一钚的处置方案的基础是 2000 年俄罗斯和美国之间的不扩散协定，目的是在 2007 年底之前，在这两个国家消除 68 公吨武器级的钚。

拆除核武器既复杂又昂贵。为了提高拆除的能力，在过去几年中，国家核安全局在核武器设施方面做了大量投资—雇用额外的技术人员、采购恰当的设备 and 工具，和制定更加安全的程序。由于更多的拆除和削减，今天，核武器储存的规模为冷战结束时的 1/4。

美国仍然抱有希望，因为美国在核裁军方面正在作出自己的努力。在达成某种多边协议之前，在削减核武器问题上，我们不会无所作为。我们正在采取必要步骤，减少我们的核武器储存，以努力使这个世界对所有人都更加安全。

在实现这一目标方面，裁谈会有潜力成为有关行动的一部分。美国将继续支持裁谈会的各项主动行动，并继续希望实质性的工作不久将最终弥补这一缺陷，我们还将继续参与其他各处的合作努力，以推进共同的目标，加强国际和平与安全。

主席：我感谢杰出的美利坚合众国大使的发言，感谢她对主席的鼓励。

名单上的下一位发言者是德国大使。

布拉萨克先生(德国)：我要做一个简短的即席发言。发言涉及八国集团上周五通过的关于不扩散问题的海利根达姆声明。昨天，我向秘书处提交了该文件，同时提交了另一份关于反对核恐怖主义的文件，并要求将其作为裁谈会的正式文件印发，但这可能需要时间，因此，我认为，口头更新提到我们这一庄严机构的措

(布拉萨克先生，德国)

辞还是有用的。因此，我必须承认，我很有选择性地提到文件中一些问题，大家届时将有机会自己研究这份文件。

关于不扩散的声明有 20 个段落，我将宣读第 9 段，该段与本机构直接相关。正如我所提到，“我们强烈支持正在作出的努力，以摆脱裁谈会的僵局。我们重申，支持早日开始谈判裂变材料禁产条约。”

我在此选择了另外两三个段落，第 2 段说，“全球扩散的挑战要求在广泛和多方面办法的基础上采取坚定行动和国际合作。为获得成功，我们必须与其他伙伴并通过相关国际组织、特别是联合国系统各组织共同努力，加强现有各项文书，反对扩散大规模毁灭性武器及其运载工具。”

第 4 段：“我们重申，我们致力于多边条约制度，该制度为所有不扩散努力提供了规范的基础。因此，加强和普遍加入与大规模毁灭性武器相关的条约是一个关键的优先事项，特别是《不扩散核武器条约》、《化学武器公约》和《生物和毒素武器公约》。这三项条约继续是维持国际和平与安全的基本文书，是国际不扩散和裁军制度的基石”。

第 5 段：“我们将继续鼓励各国履行其在多边条约制度之下的义务，并帮助各国在国家一级有效地履行这些义务，其方法包括说明、确保和实体保护各种敏感材料”。

主席：谢谢你的发言。

名单上的发言结束。是否有任何代表团希望在这一阶段发言？看来没有。

今天全体会议的工作结束。下一次正式全体会议将于 6 月 14 日星期四上午 10 时举行，还是在本会议厅。

在本次全体会议休会之前，我仅想提醒各代表团，邀请大家参加我关于补充声明问题的不限成员名额非正式磋商。磋商将在 5 至 10 分钟内在本会议厅举行。

本次会议休会。

上午 10 时 20 分散会。

-- -- -- -- --